## Dineke Epping

Ein Band, das nie zerreißt



## 1. Kapitel

Shrewsbury, Shropshire, Montag, 11. Oktober 1880

»Selbstverständlich teile ich Ihre Einwände, Lady Almsworth.« Fieberhaft dachte Eileen Brady darüber nach, wie sie am besten mit der Dame umgehen sollte, die mit vor Entrüstung geröteten Wangen vor ihr stand.

Lady Almsworth sah genau so aus, wie sie sich eine piekfeine Dame immer vorgestellt hatte, das begann schon mit ihrer hochmütigen Haltung. Darüber hinaus war sie von beeindruckender, ausladender Gestalt und Eileen konnte sich lebhaft vorstellen, wie diese Frau fast wie ein Segelschiff in ihr großes und vornehmes Landgut »hineinsegelte«. Ganz genau so hatte sie nämlich gerade eben Madame Carolls Modeatelier betreten, das Geschäft, in dem Eileen als Schneiderin arbeitete. Jetzt stand sie vor Eileen in der letzten ... tja, der letzten Kreation, die sie hatte anfertigen lassen.

»Ich habe Madame Caroll nicht dafür bezahlt, dass ich hinterher wie eine kranke Pute aussehe«, schnaubte Lady Almsworth.

Eileen verschluckte sich. »Nein, Mylady. Das verstehe ich«, gelang es ihr herauszubringen. Doch das war nicht genug.

Hinter ihr, im Ankleideraum des Modeateliers, standen Lucy und Mary, die beiden anderen Näherinnen, und warteten mit angehaltenem Atem. Eileen musste sich schnell etwas Überzeugendes einfallen lassen. Eine Dame wie Lady Almsworth, die mit einem Baronet verheiratet war und in einem großen Herrschaftshaus auf dem Land wohnte, würde nicht ohne Weiteres in das Atelier in der Stadt zurückkehren. Sie musste schon sehr, sehr unzufrieden sein. Und jetzt, wo der große Spiegel erbarmungslos alle Schwächen und Fehler des Abendkleides offenbarte, konnte Eileen sie auch gut verstehen.

»Gut, dass Sie mit mir einer Meinung sind, Miss Brady«, stellte die Dame schnippisch fest. »Die Frage ist jedoch, was Sie zu tun gedenken. Diese Ärmel sind schlichtweg lächerlich.«

Hinter ihr schnappte Lucy nach Atem. Weil die erfahreneren Schneiderinnen keine Zeit gehabt hatten, hatte sie das Kleid genäht. »Ich hatte Ihnen ja schon vorgeschlagen, ein farbiges Band anzubringen«, piepste das schüchterne Mädchen.

»Ihre Kollegin meint offensichtlich, ich würde in einem Theater arbeiten wollen, Miss Brady.«

Das wäre noch nicht einmal eine schlechte Idee gewesen, schließlich hatte die Frau auf jeden Fall einen Hang zum Dramatischen. Jetzt hob Lady Almsworth ihren Arm in die Höhe. Der kurze Ärmel war weiter, als auf dem Schnittmuster angegeben, das bemerkte Eileen sofort, und darunter entdeckte sie ... eine Quaste? Überrascht starrte sie Lucy an. In all ihren Jahren bei Madame Caroll hatte sie noch nie so etwas Absurdes gesehen.

»Ich habe gedacht ...«, stammelte Lucy mit zitternder Stimme. »Weil das doch ein Feiertagskleid ist ...«

»Ein Feiertagskleid?«, blökte Lady Almsworth. »Was denkst du dir, Kind? Das ist ein Abendkleid, das ich nach einem Fest anziehen möchte. Jedenfalls ist das meine Absicht gewesen.«

Lucys Kehle entfuhr nur ein kurzer, mitleiderregender Seufzer. Eileen hoffte von Herzen, dieses junge, unsichere Mädchen würde nicht in Tränen ausbrechen. Damit würde sie nur dafür sorgen, dass Lady Almsworth noch mehr forderte. In Situationen wie dieser war es wichtig, einen kühlen Kopf zu bewahren und professionell zu reagieren. So wie sie es gelernt hatte.

Eileen holte also tief Luft und richtete sich zu ihrer vollen Größe auf, obwohl sie leider nicht besonders groß war. Wenn doch nur die Sommersprossen ihrem Gesicht nicht so einen jugendlichen Ausdruck verliehen hätten! »Wir werden die Quasten unverzüglich entfernen, Mylady. Die ganze Sache beruht vermutlich auf einem bedauerlichen Missverständnis.«

»Lassen Sie mich eines deutlich sagen, Miss Brady. Ich bin ge-

neigt zu warten, bis ich Madame Caroll selbst sprechen kann. Ich bestehe darauf, dass ein neues Kleid angefertigt wird.«

Eileen war sich nicht sicher, ob sie hoffen oder fürchten sollte, dass Madame Caroll schnell zurückkam. All die Meter nachtblauer Seide, die in diesem missglückten Abendkleid verarbeitet worden waren, all die Spitze, die vergeudet worden war ... Niemand anderes würde ein Kleid kaufen wollen, das von Lady Almsworth zurückgewiesen worden war.

»Ich habe im Atelier Caroll noch nie so eine schlechte Arbeit gesehen«, fuhr Lady Almsworth fort. »Wie lange arbeiten Sie jetzt schon hier, Miss Brady?«

»Schon seit sieben Jahren, Mylady. Seit 1873.« Das war ihre Rettung gewesen, aber das durfte niemand wissen. Madame Caroll würde sie sonst auf der Stelle entlassen, egal wie gut sie mit schwierigen Kundinnen umgehen konnte.

Sie betrachtete die Quasten, die fröhlich neckend – nein, verhöhnend – an verschiedenen Stellen des Kleides herumbaumelten. Plötzlich kam ihr ein Gedanke. »Schleifen!«

»Schleifen?«, wiederholte Lady Almsworth und auch Lucy schaute sie verdutzt an.

»Ja, in der Tat, Schleifen. Die haben wir ganz vergessen. Lucy, hole mir doch einmal die französischen Zeitschriften.«

Das Mädchen blinzelte verwirrt mit seinen großen blauen Augen. »Die  $\dots$  die Zeitschriften?«

Mit Mühe unterdrückte Eileen ein Seufzen. »In dem Schrank neben dem Schreibtisch. Das große Fach auf der linken Seite. Rechter Stapel. Ich habe die neueste obendrauf gelegt.« Sie sorgte regelmäßig für Struktur, das brachte später Vorteile. So wie jetzt.

Diensteifrig kam Lucy mit den Modeblättern angelaufen. Eileen wusste noch genau, wie das Modell ausgesehen hatte. »So hätte der Schnitt der Ärmel aussehen sollen.«

Lady Almsworth betrachtete ihn aus den Augenwinkeln.

»Darf ich es Ihnen zeigen?« Sie holte eine Schachtel mit Stecknadeln aus ihrem ordentlich aufgeräumten Nähkästchen. Anschließend zog sie den Stoff des lose fallenden Ärmels etwas in die Höhe und steckte ihn fest. Sorgfältig arrangierte sie die kleinen Fältchen. »Und hier kommt anschließend ein kleines Schleifchen hin. Nicht auffallend, sondern sehr elegant.« Sie deutete es mit einem Rest aus schwarzer Seide an.

Prüfend legte Lady Almsworth den Kopf zur Seite.

Über ihre Schulter betrachtete Eileen sie ebenfalls im Spiegel. Irgendetwas fehlte. Aber was?

»Es gibt noch mehr von dieser schwarzen Seide für den Ausschnitt«, schlug Lucy hoffnungsvoll vor.

Du lieber Himmel, nein. Lady Almsworths Dekolleté musste mit Sicherheit nicht noch mehr unterstrichen werden.

»Das Kostüm auf dieser anderen Abbildung hat kleine Röschen«, bemerkte die Dame in triumphierendem Tonfall. »So etwas liefern Sie sicher nicht?«

»Ich fürchte ...«, begann Lucy zögernd. Doch genau das war die Lösung!

»Natürlich tun wir das«, unterbrach Eileen sie hastig. »Aber wir fertigen sie aus schmalen Samtbändchen an, was tatsächlich für einen noch kunstfertigeren Effekt sorgt.«

Sie machte es Lucy und Mary vor und hoffte, dass sie dieses Mal gute Arbeit abliefern würden. »Mit denselben Schleifchen wie auf den Ärmeln befestigen wir hier ein Band aus kleinen Röschen. Das unterstreicht die elegante Form des Rocks.« Und es überdeckte die Fehler. »Ich könnte Ihnen auch noch ein paar davon als Haarschmuck mitgeben.«

Lucy schnappte sich eifrig ein paar Nadeln, um die Röschen festzustecken. Eileen bemerkte, wie ihre Finger zitterten.

»Lass mich das machen.« Sie war stolz auf die Technik, die sie entwickelt hatte, um Kleider schnell und ordentlich abzustecken. Es war mittlerweile schon mindestens vier Jahre her, seit sie das letzte Mal versehentlich eine Kundin gestochen hatte, und das durfte jetzt auf gar keinen Fall passieren.

Nachdem sie die lächerlichen Quasten entfernt hatte und mit

den Schleifchen fertig war, trat sie einen Schritt zurück und wartete. Lucys Gesicht war die Anspannung anzusehen. Wenn das Mädchen jetzt bloß alles ihr überlassen würde.

»Mir gefällt es«, verkündete Lady Almsworth schließlich.

Eileen versuchte sich die Aufregung nicht anmerken zu lassen. Sie musste unbedingt kühl und professionell bleiben.

»Es bleibt mir allerdings ein Rätsel, warum das in dem ursprünglichen Entwurf nicht vorgesehen war.«

Lucy öffnete ihren Mund, um zu antworten, Eileen warf ihr jedoch einen so eindringlichen Blick zu, dass sie ihre Lippen sofort wieder zusammenpresste. Sehr gut.

Eileen hielt die Modezeitschrift in die Höhe. »Gerade erst aus Paris gekommen, Mylady. Ich werde persönlich dafür sorgen, dass die dekorativen Elemente der neuesten Mode entsprechend angebracht werden.«

»Ich möchte nicht, dass sich noch andere Näherinnen an meinem Kleid zu schaffen machen«, ermahnte sie Lady Almsworth mit einem vernichtenden Blick auf Lucy. Erschrocken ließ das Mädchen plötzlich ihre Stecknadeln fallen. Eileen knirschte mit den Zähnen.

»Helfen Sie mir nun, mein Ausgehkleid wieder anzuziehen, Miss Brady.«

Eileen assistierte ihr schnell und behände.

»Wenn Sie gute Arbeit liefern, gebe ich Ihnen einen neuen Auftrag für die Feiertage«, erklärte Lady Almsworth. »Meine Töchter und ich möchten dann gerne neue Kleider tragen. Unter der Bedingung, dass Sie sie anfertigen.«

»Das wäre mir eine große Ehre, Mylady.« Sie hörte sich immer noch ruhig und sachlich an, denn wenn sie zu sehr am Auftrag interessiert erscheinen würde, gäbe das dieser Frau nur noch mehr Macht über sie.

Selbstverständlich musste das Atelier Carroll einen perfekten Service bieten, Lucy ließ allerdings viel zu leicht auf sich herumtrampeln. Eileen wusste, dass die junge Frau ihre übergroße Sensibilität von ganz allein verlieren würde, wenn sie erst einmal einige Gegenschläge zu verdauen hätte.

Dennoch seufzte auch sie erleichtert, als sie mit einem Knicks hinter Lady Almsworth die Tür geschlossen hatte.

»Eileen, du hast mir das Leben gerettet!« Lucy, die ihre Stecknadeln wieder eingesammelt hatte, kam jubelnd auf sie zu.

Eileen erstarrte, während die Arme des Mädchens sie umschlangen. »Ach, ich bitte dich ... Aber dieses Kleid war auch wirklich eine Katastrophe!«

»Aber du bist großartig gewesen!«, bestätigte Mary. »Ich kann immer noch nicht glauben, dass du so gefasst bleiben konntest.«

Eileen verdrehte die Augen und widmete ihre volle Aufmerksamkeit ihrem Nähkästchen, das in den vergangenen sieben Jahren beinahe ein Körperteil von ihr geworden war. Genau wie das dunkelblaue Kleid mit dem weißen Kragen, das alle Näherinnen trugen. Keinerlei Gefühle zu zeigen war der beste Weg zu überleben, das hatte sie schon gelernt. Natürlich würde sie das diesen Mädchen nicht unter die Nase reiben.

»Was ist hier passiert?« Die scharfe Stimme von Madame Carroll ließ sie zusammenzucken. Ohne dass sie es bemerkt hatten, hatte die Eigentümerin des Ateliers den Raum betreten.

Eileen räusperte sich. »Lady Almsworth hat sich mit einigen  $\dots$  Wünschen an uns gewandt.«

»Hast du sie zufriedenstellen können?«

»Eileen hat es perfekt gelöst«, erwiderte Lucy mit einem bewundernden Blick.

Madame Carroll betrachtete sie kritisch. Sie musste ungefähr zehn Jahre älter sein als Eileen, eine Frau, die Karriere gemacht hatte und immer unverheiratet geblieben war. So wie es Eileen vermutlich auch gehen würde. »Das Ganze ist doch hoffentlich nicht mit allzu vielen weiteren Kosten verbunden, oder?«

»Gewiss nicht, Madame. Wir können einfach die Samtbänder benutzen, die Mrs Tennyson bei näherem Hinsehen doch nicht gestanden haben.« »Hervorragend.«

»Es ist nur ...« Sie runzelte die Stirn. »Mein Termin im Waisenhaus ...«

»Ich bleibe länger«, bot Lucy an. »Ich mache alle Röschen für dich.«

Madame Carroll kniff ihre Augen zu Schlitzen zusammen. »Es ist entscheidend  $\dots$  «

»Lucy schafft das schon«, entgegnete Eileen hastig. Für sie waren die Waisenkinder wichtig und es war ihr egal, ob Lucy bis Mitternacht durcharbeiten musste. Schließlich war sie es gewesen, die das Kostüm vermurkst hatte, und das war eine Sache, die Eileen mit Sicherheit nicht passieren würde. »Morgen früh befestige ich die Dekorationen und anschließend können wir das Kleid zu Lady Almsworth senden. Soll ich denn jetzt die Reste des Baumwollstoffs ins Waisenhaus mitnehmen und ausdrücklich darauf hinweisen, dass es ein Geschenk von Ihnen ist?«

Diese Ehre zauberte ein zufriedenes Lächeln in das Gesicht von Madame Carroll. Eileen machte einen kleinen Knicks und beeilte sich, ihren Mantel anzuziehen.



Von Madame Carrolls Nähatelier aus war man bis zum Waisenhaus mindestens eine Viertelstunde zu Fuß unterwegs, erst recht, wenn man sich wie Eileen bewusst für einen Umweg entschied, um nicht an der Kaserne vorbeizukommen.

Weil sie durch die Geschichte mit den Röschen für Lady Almsworth wertvolle Minuten verloren hatte, musste sie sich jetzt beeilen. Es war keine Zeit mehr für einen kurzen Abstecher in die Pension, in der sie mit ihrer Schwester zusammen ein Zimmer gemietet hatte. Die Gewissensbisse, die sie verspürte, vor allem jetzt, wo Nessa und ihr Sohn Seamus krank im Bett lagen, schob sie beiseite. Wenn irgendjemand verstand, wie sehr ihr die Mädchen im Waisenhaus am Herzen lagen, dann war das Nessa.

Jetzt saßen die Kinder alle, kleine wie große, schon untätig im Klassenraum, ohne dass Eileen ihre Nähstunde hatte vorbereiten können. Das gefiel ihr ganz und gar nicht. Eine der Ausbilderinnen hätte ihnen doch wenigstens sagen können, sie sollten sich an ihre jeweiligen Arbeiten machen. Die Mädchen hatten schließlich alle einen Auftrag, jedes auf seinem eigenen Niveau, und an dem hätten sie ohne Probleme weiterarbeiten können. Zur Not auch ohne Eileens fachkundige Begleitung.

»Holt euch alle das, was ihr für eure Arbeit braucht, und dann seid ihr gleich wieder hier auf euren Plätzen und fangt an. Das hier ist kein Kaffeekränzchen, Mädchen. An die Arbeit!«

»Erzählen Sie uns eine Geschichte, während wir unsere Handarbeiten erledigen, Miss Brady?«, fragt Biddy erwartungsvoll.

»Nur wenn du diesen Untersetzer heute fertig bekommst. Aber ich möchte ordentliche Stiche sehen, hol dir also schnell deine Spitzennadel.« Eileen hatte eine Schwäche für das siebenjährige Mädchen, das genauso rote Haare hatte wie sie selbst.

»Erzählen Sie uns dann ein irisches Märchen?«, wollte die kleine Annie wissen, die mittlerweile sehr ordentlich ein Taschentuch einsäumen konnte.

»Sie sind doch aus Irland, oder?« Das war wieder Biddy.

»Meine Eltern sind Iren gewesen«, berichtigte sie sie, während sie sich fragte, wie die Mädchen an diese persönlichen Informationen gekommen waren. »Ich bin in England geboren.«

»Ist das schon lange her?«

Von allen Seiten bekam Annie Kommentare wegen dieser unschicklichen Frage zu hören. Die Wangen des Mädchens begannen rot zu glühen. »Ich meine, dass Ihre Eltern nach England gekommen sind«, verteidigte sie sich.

Eileen half ihr, den Faden durch die Nadel zu ziehen. »Das ist schon beinahe dreißig Jahre her. Ganz schön lange, nicht wahr?«

»Aber so alt sind Sie doch noch gar nicht!« Biddy fühlte sich berufen, sie zu verteidigen, und bekam Beifall von den anderen.

»Ich werde in zwei Monaten sechsundzwanzig«, bekannte sie und auf einmal fragte sie sich, was ihre Mutter dazu gesagt hätte. Eine Frau diesen Alters sollte nicht unverheiratet und kinderlos durchs Leben gehen. Vor allem Letzteres verursachte bei Eileen einen stechenden Schmerz.

Vor acht Jahren hatte sie ihre Eltern zum letzten Mal gesehen. In jenem Herbst hatte sie nicht anders gekonnt, als das Dorf zu verlassen und in die große Stadt Shrewsbury zu flüchten. Ihre Schwester Nessa wohnte dort schon, seit sie eines Tages mit dem Stallknecht Seamus Kerivan durchgebrannt war, und Eileen hatte gehofft, dass sie ihr helfen würde. Sie schauderte bei der Erinnerung an Seamus' abwehrende Reaktion, nachdem sie vor seinem kleinen Arbeiterhäuschen ihre Situation dargelegt hatte Er hatte ihr die Tür vor der Nase zugeschlagen, ohne dass er Nessa irgendein Mitspracherecht eingeräumt hatte. Sie schauderte noch mehr bei dem Gedanken an das furchtbare Armenhaus, in dem sie letztlich gelandet war. Doch sie hatte sich hochgearbeitet: Madame Carroll war mit ihrer Arbeit sehr zufrieden und gab ihr viele Aufträge. Sie hatte gezeigt, dass sie stark war, stark genug, um ihre falschen Entscheidungen hinter sich zu lassen.

In dem Raum war es still geworden. Etwas unsicher schauten die Mädchen zu ihr. Sie lächelte ihnen ermutigend zu.

»Feiern Sie Ihren Geburtstag mit Ihren Eltern?«, wollte die zwölfjährige Iris wissen, für die sich Eileen auch gut eine Zukunft als Näherin vorstellen konnte. Sie war mit ihrem Mustertuch voller komplizierter Stiche und Motive schon sehr weit vorangekommen und arbeitete ziemlich genau.

Eileen schüttelte den Kopf. »Sie sind beide an einer Seuche gestorben«, antwortete sie. Und das sorgte dafür, dass sie nie mehr zurückkehren konnte, dass sie niemals erfahren würde, ob ihr Vater sie noch einmal unter sein Dach gelassen hätte. Er hatte sie damals gewarnt, als Johnny Cole auf Heimaturlaub ins Dorf zurückgekommen war und seine Aufmerksamkeit ganz und gar Eileen gewidmet hatte. Sie hatte nicht auf ihren Vater gehört und

jetzt konnte sie ihm nie mehr zeigen, dass sie die Schande letztlich doch überwunden hatte.

Und hier saß sie nun und unterrichtete eine Gruppe Mädchen, die keine Ahnung hatten, wie viel es sie gekostet hatte, ihren guten Ruf wiederherzustellen. »Los jetzt, macht euch an die Arbeit«, befahl sie streng. »Und ich erwarte, dass ihr euer Bestes gebt.«

Sie ging von einem Mädchen zum anderen und kontrollierte ihre Fortschritte. Dass sie viel von ihnen verlangte, machte sich bezahlt. Das konnte sie an der Art und Weise sehen, wie die älteren Mädchen ihre Aufträge ausführten. Für sie lag eine erfolgreiche Zukunft in Reichweite.

Biddy sollte sie allerdings lieber im Auge behalten, doch sie sagte sich, dass das Kind noch klein war und viel zu lernen hatte. Das Mädchen gab jedenfalls sein Bestes.

»Gut gemacht«, lobte sie das Mädchen, als der Untersetzer fast fertig war. »Jetzt musst du aufpassen, damit das letzte Stückchen nicht ausfranst. Anschließend werde ich euch heute etwas über die kleinen grünen Männchen erzählen …«

»Die Leprechauns!«, rief Annie so begeistert, dass sie sich beinahe in den Finger stach.

»Was ist das denn?«, wollte ein neues Mädchen wissen.

»Kobolde«, erklärte Iris. »Sie haben einen grünen Anzug an, helfen im Haushalt, sind aber auch oft ungezogen.«

»Und sie lieben Milch über alles!«

»Und genau wie Miss Brady sind sie Iren.«

»Sie haben auch rote Haare, oder?«, sagte Biddy.

»Genauso rot wie deine und meine.« Eigentlich wollte Eileen lieber nicht mit diesem kleinen Völkchen verglichen werden. Wegen der Kinder verschwieg sie die gemeine Seite dieser Gestalten in ihren Geschichten und brachte die Mädchen nur mit deren Lausbubenstreichen zum Lachen. Gleichzeitig beobachtete sie genau, ob sie dabei auch weiterarbeiteten.

»Sie haben heute gar keine Puppen dabei«, stellte Iris nach der Geschichte fest, während sie kurz von ihrem Musterläppchen aufschaute. »Haben Sie keine Zeit gehabt, um neue zu machen?«

»Ich hatte keine Zeit, um sie abzuholen.« Blieb diesem Mädchen denn auch gar nichts verborgen? Sie wusste, dass Iris ganz verrückt nach den Baumwollpuppen war, doch Eileen hatte nie die Kinder im Waisenhaus im Blick gehabt, als sie angefangen hatte, sie herzustellen. »Das nächste Mal bringe ich euch eine mit einem blauen Kleidchen mit.«

Die kleinen Kreationen waren eigentlich als Trost für sie selbst bestimmt, vielleicht sogar als Versprechen.

Dieser Gedanke beschäftigte sie noch, nachdem sie die Unterrichtsstunde beendet hatte und sich die Mädchen zum Essen fertig machten. Sie zog sich ihren Mantel an, um zur Pension von Mrs Jones zu laufen. Ein Versprechen ... Wem wollte sie damit eigentlich etwas vormachen? Sie hatte in den vergangenen Jahren so viel erreicht, sogar ein besseres Leben als das, das ihre Eltern mit ihrem Pachtbauernhof in dem kleinen Dorf geführt hatten. Sie bekam im Atelier einen guten Lohn. Wäre sie bereit, das alles aufzugeben? Wofür genau?

»Wenn das mal nicht unsere irische Erzählerin ist!«

Mit einem Ruck drehte sie sich nach dem Lehrer aus dem Jungenflügel um. Dass ausgerechnet er sie hier bei ihren Grübeleien erwischen musste!

»Mr Rivers.«

»Wärst du etwa gegangen, ohne mir wenigstens kurz guten Tag zu sagen?« Er blieb neben ihr stehen, die Hände auf dem Rücken und ein entwaffnendes Grinsen im Gesicht. George Rivers mit seinen dunklen Augen und dem kleinen Bärtchen sah attraktiv aus, er selbst schien sich dessen allerdings nicht besonders bewusst zu sein.

»Ich bin ziemlich spät dran«, antwortete sie. »Heute laufe ich anscheinend die ganze Zeit der Uhr hinterher. Und Sie müssen doch sicher auch gleich in den Speisesaal, nicht wahr?«

»Du bleibst hartnäckig beim ›Sie‹, merke ich.« Sein amüsierter

Blick dämpfte die Zurechtweisung etwas ab. »Ich habe dich doch schon vor ein paar Wochen gebeten, George zu mir zu sagen.«

»Das wäre unpassend.«

Darauf reagierte er nicht. »Ich bin froh, dass du ins Waisenhaus gekommen bist, obwohl du eigentlich keine Zeit hast.«

»Ich würde meinen Nähunterricht bei den Mädchen nur ungern ausfallen lassen.« Sie hatte allzu häufig das Gefühl, ihre Entscheidungen verteidigen zu müssen.

»Das beweist wieder einmal, wie sehr sie dir am Herzen liegen. Dafür hast du meine vollste Bewunderung, Eileen.«

Sie errötete wegen des Kompliments und vergaß darüber die Förmlichkeiten. »Dein Einsatz für die Jungen ist viel größer.«

»Auch diese Kinder verdienen eine Chance im Leben.« Er lächelte. »Deshalb habe ich mich gefragt, Eileen …«

Ihr Herz fing an, schneller zu schlagen.

»Könntest du dir jemals ... unter den entsprechenden Umständen ... könntest du dir vorstellen, hier zu uns zu kommen und deine Stellung bei Madame Carroll aufzugeben?«

»Meine Stellung aufgeben?« Mit großen Augen schaute sie ihn an. Er wusste doch, dass sie ihren Lohn brauchte, oder? Sie und ihre Schwester lebten schließlich davon. Natürlich konnte sie nicht mit dem Arbeiten aufhören, das konnte keine Frau, die ...

Mit einem Mal wurde ihr klar, was er nicht gesagt, allerdings sehr wohl gemeint hatte. In den vergangenen Jahren hatten regelmäßig Näherinnen bei Madame Carroll gekündigt ... weil sie heiraten wollten. Du lieber Himmel, wie war es so weit gekommen?

»George, ich ...«

»Denke einfach einmal darüber nach.« Sein Blick war nun sehr ernst. »Ich glaube, ich kenne dich mittlerweile sehr gut, Eileen.« Nein, überhaupt nicht.

»Du bist immer besorgt darum, einen angemessenen Abstand zu wahren und keine unüberlegten Entscheidungen zu treffen.«

Sie hatte aus ihren Fehlern gelernt, ja. Weil sie es nicht mehr wagte, ihn anzuschauen, richtete sie ihren Blick auf seine Uhrkette. Ein sicheres Objekt, das seinen respektablen Status unterstrich. Genau aus diesem Grund konnte sie ihn nicht heiraten.

»Versprich mir also nur das eine, Eileen: dass du darüber nachdenken wirst.«

Fassungslos, sogar ein bisschen gerührt, schluckte sie.

»Miss Brady!«

Die Eingangstür flog auf und vor Schreck setzte ihr Herz einen Schlag aus. Ohne ihm eine Antwort zu geben, wandte sie sich von George ab. Der Sohn von Mrs Jones kam auf sie zugelaufen. »Sie müssen sofort mitkommen in die Pension«, keuchte er.

»Geht es Nessa schlechter?« Ihr Herzschlag wurde schneller. Ohne weiter darüber nachzudenken, nahm sie ihren Hut von George entgegen. »Oder dem kleinen Seamus?«

»Ihre Schwester ist sehr schwach, Miss. Mama sagt, dass Sie gleich kommen müssen, wenn Sie sie noch einmal sprechen wollen.« Der Junge neigte seinen Kopf. »Für Seamus ist es schon zu spät.«



Hinter ihren Rippen spürte sie einen Schmerz und es kam ihr so vor, als würde ein Band ihre Brust fest zusammenschnüren. Das lag aber nicht daran, dass Eileen den ganzen Weg zur Pension von Mrs Jones gerannt war. *Gott, bewahre bitte meine Schwester!* 

Sie hatte in den letzten Jahren kaum noch gebetet – die Scham über ihr Verhalten hatte sie davon abgehalten –, aber sie wollte ihre Schwester nicht verlieren, jetzt, wo sie sich gerade wiedergefunden hatten. Erst vor einem Jahr hatte Nessa sie aufgesucht, nachdem sie sich bei verschiedenen Nähateliers nach ihr erkundigt hatte. Anscheinend hatte sie schon damit gerechnet, dass Eileen ihren Beruf wieder aufnehmen würde. Nessas Mann, mit dem sie seinerzeit aus dem Dorf weggelaufen war, hatte sie mit dem kleinen Seamus sitzengelassen ohne einen Penny, mit dem sie Essen hätten kaufen können. Sie waren damals alle beide

schon krank. Von Nessa hatte Eileen erfahren, dass ihre Eltern und ihre Brüder während einer Choleraepidemie gestorben waren, die in ihrem Dorf gewütet hatte. Zunächst hatte sie es kaum glauben können. Als sie ihr Leben ließen, war sie gerade dabei gewesen, ihr eigenes wieder aufzubauen, hatte sie ihre Stellung bei Madame Carroll bekommen, die nicht gewusst hatte, was mit ihr geschehen war. Von diesem Zeitpunkt an hatte sie ein neues Leben begonnen. Nichts erinnerte schließlich mehr an ihre Schande. Johnny Cole war mit seinem Regiment nach Indien verlegt worden, hatte sie gehört, und das war auch besser so. Alles war wieder so, wie es sein sollte, abgesehen von der Leere, die sie in sich verspürte, und der Scham wegen all der falschen Entscheidungen, die sie getroffen hatte.

Deswegen konnte sie es, nach all diesen Jahren allein in der Stadt, nicht übers Herz bringen, Nessa und den kleinen Seamus ihrem Schicksal zu überlassen, so wie das mit ihr selbst geschehen war. Deswegen hatte sie Madame Carroll gefragt, ob sie für sie gemeinsam ein Zimmer außerhalb des Schneiderateliers suchen dürfe, um nicht wie die anderen jungen Frauen über ihrem Arbeitsplatz wohnen zu müssen. Sie hatte die Pension von Mrs Jones gefunden und Überraschung geheuchelt, als bei Nessa die Symptome der Schwindsucht nicht mehr länger zu verbergen gewesen waren. Doch Mrs Jones hatte sie weiter bei sich wohnen lassen. Eileen hatte Nessa und Seamus von ihren 80 Pfund pro Jahr unterhalten ... und sie konnte sich nicht vorstellen, sie jetzt wieder zu verlieren.

»Da sind Sie endlich!« Mrs Jones klang besorgt. »Ich habe den Jungen sofort ins Waisenhaus geschickt, aber es ging alles so schnell.«

»Sie haben getan, was Sie tun konnten.«

»Wir haben den kleinen Seamus in ein anderes Zimmer gelegt, nachdem es vorbei war.« Händeringend ging Mrs Jones mit zur Treppe. »Sie weiß es noch nicht, Miss Brady.«

Eileen nickte einfach nur und biss sich so fest auf ihre Unter-

lippe, dass sie Blut schmeckte. Wenn sie doch nur wüsste, wie sie mit dieser Situation umgehen sollte. Mit schwierigen Kunden fiel ihr das leichter.

Sie war auf das vorbereitet, was sie im Zimmer antreffen würde, schließlich war Nessa in der letzten Zeit immer schwächer geworden und hatte schon seit einigen Wochen das Bett gar nicht mehr verlassen. Aus der blühenden, molligen, jungen Frau mit dem ansteckenden Lächeln, die seinerzeit für ihre große Liebe das Dorf und ihre Familie verlassen hatte, war nun eine stark abgemagerte Frau mit bleichen, eingefallenen Wangen und stumpfen Haaren geworden.

Nessa wurde wach, als Eileen die Zimmertür schloss, und versuchte, die Hand nach ihr auszustrecken. »Zum Glück bist du da.«

Eileen lächelte verkrampft. Ihre Kehle schnürte sich zu. Sie schaute sich nach irgendetwas um, was sie tun konnte, denn das war immer die beste Medizin. Nessas Kissen aufschütteln, ihr die Stirn abtupfen, Wasser holen ... »Hast du Durst?«

»Du kannst nichts mehr für mich tun.« Nessa hörte sich ruhig an – kurzatmig, aber ruhig. »Du musst mir etwas versprechen.«

Eileen spürte, wie die Panik in ihr aufstieg. Noch jemand, der ein Versprechen von ihr wollte. Wenn sie jetzt etwas zusagte, würde Nessa sterben. Konnte sie das verhindern? Hatte sie noch etwas in der Hand?

»Seamus ...«, flüsterte Nessa.

»Mach dir um ihn keine Sorgen.« Was machte sie sich Vorwürfe, dass sie nicht rechtzeitig zu Hause gewesen war, bevor er starb. Sie brachte es nicht über sich, Nessa die Wahrheit zu sagen, jetzt, wo sie so schwach war.

»Ich mache mir keine Sorgen, ich weiß, dass er im Himmel ist.« Nessa ergriff ihre Hand, sobald Eileen auf dem Rand des Bettes saß. »Jetzt werde ich mein Kind nie zu einem Mann heranwachsen sehen, Eileen. Mein Junge ist nicht mehr und ich werde bald auch nicht mehr sein.«

»Sag das nicht!«

»Hör mir zu.« Nessas Blick war so eindringlich, dass Eileen sich fragte, ob das Fieber zurückgekehrt war. »Du bleibst nicht allein zurück, du hast noch Familie.«

Eileen erstarrte. »Unsinn. Du hast mir selbst gesagt, was mit ihnen geschehen ist.«

»Du musst die Brosche weitergeben, Eileen.«

Ihr Gesicht musste ungefähr genauso bleich geworden sein wie das von Nessa. Sie wusste von dem Schmuckstück, einer versilberten Brosche mit kleinen grünen Steinchen in einem keltischen Motiv, die in der Familie von Mutter zu Tochter weitergegeben wurde. Wenn Nessa nicht mehr war, war sie die älteste. Die Einzige. »Es gibt niemanden, dem ich sie geben könnte.«

»Ich habe um Vergebung gebetet, Eileen.«

»Für wen? Für was?«

»Es war so dumm von mir, mit Seamus Kerivan durchzubrennen.«

»Nun ...« Sie war nicht die Einzige, die dumme Sachen gemacht hatte, die den falschen Menschen ihr Vertrauen geschenkt hatte. Seamus war jedenfalls ordentlich mit ihr verheiratet, auch wenn er sie später trotzdem verlassen hatte.

Nessas Griff um ihre Finger wurde fester. »Vergebung, Eileen. Ich habe mitbekommen, wie unruhig du bist. Du wirst erst Frieden finden ...«

Ein schwerer Hustenanfall unterbrach sie. Eileen ignorierte das Blut im Taschentuch und verkniff sich die Tränen.

Das Reden und das Husten hatten Nessa so erschöpft, dass sie mit geschlossenen Augen ins Kissen zurücksackte. Ihr Griff um Eileens Hand wurde schlaffer.

Alarmiert stand Eileen auf, wusste aber nicht recht, was sie tun sollte.

Wie konnte sie Nessa helfen, wie konnte sie das Unvermeidliche hinauszögern, ihr Leiden verringern? Es gab nichts, was sie noch ausrichten konnte. »Es ist gut.« Der Hauch eines Lächelns huschte über Nessas Gesicht, ihre Stimme war jedoch kaum mehr als ein Seufzen. »Such sie, damit du zuschauen kannst, wie sie aufwächst ...«

Eileen erschauerte. Nur ein einziges Mal hatte sie mit Nessa darüber gesprochen. Kurz und widerwillig. Das war eine Geschichte, mit der sie abgeschlossen hatte, die ihr Geheimnis bleiben musste.

Allerdings schien ihre Schwester nicht länger schweigen zu wollen. »Du wirst Frieden finden, Eileen. Zeig ihr, dass sie geliebt ist. « Auf Nessas Stirn erschienen Falten.

»Das werde ich tun«, antwortete Eileen hastig. »Ich werde unser Erbe nicht verloren gehen lassen.« Doch wo sollte sie mit ihrer Suche beginnen? Es war schon so viel Zeit vergangen, so viele Jahre, in denen sie verborgen hatte, wie tief sie gefallen war. Verzweiflung stieg in ihr auf.

Auf Nessas ausgemergeltes Gesicht war das Lächeln zurückgekehrt. Es schien, als wollte sie noch etwas sagen, sie brachte jedoch nicht mehr als einen tiefen Seufzer über die Lippen. Anschließend wurde es ganz still im Zimmer. Zu still.

Tränen quollen aus Eileens Augen. Es war vorbei. Ihr war es jedenfalls gelungen, ihre Schwester mit einem friedvollen Gefühl gehen zu lassen, doch sie selbst hätte am liebsten geschrien, geweint und gejammert.

Das durfte sie sich nicht zugestehen. Angespannt presste sie ihre Handballen an ihre Schläfen. Sie musste Mrs Jones informieren und dann den Totengräber kommen lassen. Es musste viel geregelt werden und das würde dafür sorgen, dass sie den Verstand nicht verlor.

Anschließend ... Konnte sie tun, worum Nessa sie gebeten hatte, und sich auf die Suche machen?

Die Worte ihrer Schwester hatten eine alte Sehnsucht in ihr neu entfacht. Doch sie zweifelte, dass sie jemals wieder Frieden finden würde.

## 2. Kapitel

»Was haben Sie jetzt vor, Miss Brady?« Es war Mrs Jones, die die Frage gestellt hatte, rund um den Esstisch der Pension schauten jedoch auch andere Mieter Eileen neugierig an.

Auf einmal lagen ihr die Zimtplätzchen, die sie am Ende ihrer Abendmahlzeit gegessen hatte, schwer im Magen. Langsam legte sie das letzte Plätzchen zurück auf ihre Untertasse. Obwohl sie der süße Geruch immer an früher erinnerte, wenn ihre Mutter zu seltenen Gelegenheit etwas gebacken hatte, bekam sie jetzt keinen Bissen mehr herunter. Denn sie hatte noch keine Ahnung.

»Ach, Mrs Jones«, sagte eine andere Mieterin, eine junge Lehrerin. »Das ist schwer für Eileen, Sie müssen ihr etwas Zeit lassen.«

Eileen lächelte schwach. Es war nun schon ein paar Wochen her, seit Nessa und Seamus gestorben waren. Natürlich vermisste sie ihre Schwester, die Einzige, die in ihr Geheimnis eingeweiht gewesen war, doch ihre Einsamkeit saß noch viel tiefer. Sie hatte ein Versprechen gegeben und der Gedanke, es halten zu müssen, erfüllte sie mit Sehnsucht und Angst zugleich.

Sie räusperte sich. »Ich glaube, es wäre das Beste, wenn Sie die andere Hälfte des Zimmers wieder vermieten«, erklärte sie.

Über diese Sache hatte sie schon oft nachgedacht. Die Lehrerin teilte sich ebenfalls ein Zimmer mit einer Kollegin, das war der normale Gang der Dinge. Abgesehen davon würde sie selbst dadurch weniger Miete zahlen müssen. Sie würde jeden Penny brauchen, wenn sie ihre Suche beginnen wollte.

Die ältere Pensionsbetreiberin sah sie sichtlich erleichtert an. »Ich wollte nicht davon anfangen, aber Sie haben recht. Das ist eine vernünftige Entscheidung. Und Sie können davon ausgehen, dass ich Ihre neue Zimmergenossei sorgfältig aussuchen werde.«

Von den anderen Mietern war zustimmendes Gemurmel zu hören.

»Ausschließlich anständige Damen kommen in Betracht.«

Peinlich berührt schlug Eileen die Augen nieder. Anständige Damen, natürlich. Niemand hier wusste, wie sie im Armenhaus verachtet worden war, dass die Mitarbeiterinnen dort sie ein »gefallenes Mädchen« genannt hatten. Wenn sie daran zurückdachte, schämte sie sich immer noch. Sie hätte erkennen müssen, dass Johnny seine Versprechen nicht halten würde, dass er sie nicht heiraten würde, nachdem sie ihm einmal gegeben hatte, was er wollte.

Aber sie war nicht mehr so dumm wie damals. Sie hatte sich Stück für Stück hochgearbeitet und sie hatte ihr Leben unter Kontrolle. Sie war stark.

Abrupt stand sie auf. »Entschuldigen Sie mich. Ich muss noch ein paar Dinge zusammenpacken.«

Alle schauten sie verständnisvoll an und das sollte auch so bleiben, dachte Eileen, während sie die Treppe zu dem Zimmer hinaufstieg, in dem sie im Augenblick noch allein wohnte.

Auf Nessas Bett lag sauberes Bettzeug und die Überdecke, die Eileen aus Stoffresten angefertigt hatte. An guten Tagen hatte Nessa ihr geholfen. Ihre Kehle zog sich zusammen. Welche Unbekannte würde bald in diesem Bett schlafen? Natürlich hatte sie sich schon früher ein Zimmer teilen müssen, als sie noch bei Madame Carroll gewohnt hatte. Dort hatte sie ihr Geheimnis sorgsam gehütet, aber dieses Jahr mit Nessa, in dem sie endlich nicht mehr den Schein hatte wahren müssen ...

Eileen wandte sich abrupt vom Bett ab und begann sich die Nadeln aus den Haaren zu ziehen, so grob, dass es wehtat. Sie schüttelte ihre Haare und griff sich die Bürste. Nessa hatte immer gesagt, dass ihr Haar dieselbe Farbe besaß wie der große Ahornbaum hinter dem Bauernhof im Herbst. Flüchtig warf sie einen Blick in den Spiegel. Ihr rotes Haar trug sie oft nach hinten gekämmt und zu einem strengen Knoten zusammengebunden. Das

unterstrich ihre hohen Wangenknochen, die mit Sommersprossen übersät waren, und ihr markantes Kinn. Sie war zufrieden mit ihrer unabhängigen Ausstrahlung, ohne eitel zu sein.

Sie wandte sich vom Spiegel weg und öffnete den kleinen, ledernen Koffer, der auf einem Stuhl lag. Die Püppchen aus dem weißen Baumwollstoff, den Madame Carroll für Schnittmuster benutzte, begrüßten sie mit einem Lächeln aus kleinen roten Kreuzstichen. Der kleine Seamus hatte sich nur für eine einzige von ihnen interessiert, die etwas fester gearbeitet war, doch als sie die Puppen angefertigt hatte, hatte sie an ein kleines Mädchen gedacht.

Mit einem Seufzen nahm Eileen die Puppe, die obenauf lag. Nachtblaue Seide und sogar ein winzig kleines Bändchen und kleine Röschen. Sie schluckte. Würde sie dir gefallen? Würdest du lachen, wenn ich dir die Geschichte von Lady Almsworth erzähle? Würdest du dann spielen, wie diese Dame zu einem edlen Abendessen geht, bei ... Sie suchte das Püppchen mit dem grünen Ballkleid heraus. Bei Mrs Tennyson? Das grüne Kleid erinnerte sie an die Brosche, die Nessa ihr hinterlassen hatte. Vorsichtig holte sie das Schmuckstück aus dem kleinen Leinensäckchen, das sie dafür angefertigt hatte, und hielt sie so, dass die Glasstücke zu glänzen begannen. Das ist für dich, Mädchen, wo auch immer du bist. Sie soll für dich sein.

Die Brosche war nicht wirklich kostbar, jedenfalls nicht in einer Weise, dass sie in Jahren der Not für Geld im Haus hätte sorgen können. Dennoch war sie das einzige greifbare Erinnerungsstück, das ihr als Band zu ihrer Familie geblieben war. Sie musste es weitergeben an ein Mädchen, das im vergangenen Jahr sieben geworden war, ein Mädchen, auf das Eileen bei seiner Geburt nur einen kurzen Blick hatte werfen dürfen, das aber trotz allem ihre einzige noch lebende Blutsverwandtschaft war. Sie wollte es kennenlernen. Nein, sie *musste* es kennenlernen.

Rastlos lief Eileen durch das Zimmer. Ihre Schuhe klackerten auf dem hölzernen Boden. Nessa hatte von Vergebung und Frieden gesprochen, doch Eileen ahnte, dass sie beides nicht einfach so empfangen konnte. Nicht indem sie sich einfach nur danach ausstreckte. Sie würde ihre Verantwortung tragen müssen und sie hatte sehr, sehr viel gutzumachen. Um ihre Gefühle zurückzudrängen, schloss sie fest die Augen. Hörst du mich noch, Gott? Ich werde meine Fehler in Ordnung bringen. Ich werde für sie endlich Mutter sein. Das verspreche ich dir. Wenn du sie mich finden lässt ...

Zunächst musste sie eine Adresse haben, und es gab nur *eine* Person, die sie dabei um Hilfe bitten konnte. Sie hatte keine andere Wahl.



Während sie dem Pfarrer die Hand gab und aus der Kirche eilte, ging Eileen das Schlusslied des Sonntagsgottesdienstes nicht aus dem Kopf. Etwas über den Segen, der von oben kam. Obwohl sie sich wieder angewöhnt hatte, in den Gottesdienst zu gehen, seit sie ihre Stellung bei Madame Carroll erhalten hatte, kannte sie dieses Lied nicht gut. Sie ging mehr um des Anstands willen in den Gottesdienst, weil die Leute das von einer gesitteten Frau erwarteten, aber es kam ihr immer noch so vor, als würde die Botschaft an ihr vorbeiwehen. So als würde der Pfarrer über ihren Kopf hinweg predigen und seine hoffnungsvollen Worte an der Wand zerbersten. Doch das ahnte niemand.

Heute war das, was von oben kam, vor allem Regen und der war wenigstens greifbar und realistisch. Damit konnte sie umgehen, wie unangenehm er auch sein mochte.

»Eileen!«

So wie sie insgeheim bereits gehofft hatte, wartete George Rivers auf sie. Er hielt einen großen Regenschirm in die Höhe, unter den sie bequem zu zweit passten. »Was für ein Wetterchen, nicht wahr?«

»Das kann man wohl sagen!« Sie lächelte ihm zögernd zu. Seit

jenem Nachmittag, an dem Nessa gestorben war, hatte er mit ihr nicht mehr über seinen Vorschlag gesprochen. Er hatte nicht gefragt, ob sie schon darüber nachgedacht hatte, und er hatte sie zu keiner Entscheidung gezwungen. Das schätzte sie an ihm. Es war verlockend, den einfachen Ausweg zu wählen, doch Nessa hatte recht gehabt: Sie wusste, dass sie niemals wirklich glücklich sein würde. Jedenfalls nicht, solange sie nicht versucht hatte, sie zu finden.

Eileen atmete tief ein. »Ich fürchte, ich muss dich um einen Gefallen bitten, George.«

»Worum geht es?« Sein Lächeln blieb unverändert. »Du weißt, dass du das jederzeit tun kannst, Eileen.«

Sie nickte. Der Ausdruck in seinen Augen war sanft, nicht so wie der eines treuen Hundes, aber trotzdem ... Eigentlich wusste sie nicht, womit sie ihn vergleichen sollte. Kein Mensch hatte sie jemals so angeschaut, nicht einmal Johnny. Ihr lief ein Schauer den Rücken hinunter. »Also gut. Es geht um meine Schwester. Du weißt, dass sie in Armut gelebt hat, bevor sie mit mir Kontakt aufgenommen hat.«

»Weil sie so wahnsinnig gewesen ist, mit diesem verantwortungslosen Mann durchzubrennen«, fügte er hinzu.

Die Worte ließen sie zusammenzucken, sie unterdrückte allerdings die Neigung, Nessa zu verteidigen. In Gedanken ging sie noch einmal die Geschichte durch, die sie sich zurechtgelegt hatte. »Kurz vor ihrem Tod hat sie mir erzählt, dass sie außer Seamus noch ein Kind bekommen hatte, ein ... ein Töchterchen. Aber wegen der Umstände, in denen sie sich befunden hatte, hatte sie das Mädchen weggeben müssen.«

George zog die Augenbrauen zusammen. »Nur das Mädchen, den Jungen aber nicht?«

»Ich vermute, ihr Mann fand einen Sohn wichtiger.« Sie warf ihm einen zögerlichen Blick zu. Das war noch nicht einmal der unglaubwürdigste Teil der Geschichte. »Ich möchte das Mädchen finden«, verkündete sie resolut. George pfiff zwischen den Zähnen hindurch. »Das hört sich nach keiner leichten Aufgabe an.«

»Das glaube ich auch.« Sie bedeutete ihm, den Fußweg in Richtung des Waisenhauses einzuschlagen, in dem sie einen Teil ihres Sonntags verbrachte. Die Leitung konnte ihre Hilfe gut gebrauchen und ihr fiel nichts Besseres ein, um alles doch wenigstens ein bisschen wiedergutzumachen. »Das Kind ist ins Waisenhaus gebracht worden.«

»Wirklich?« Er spitzte seine Lippen und starrte auf die Gruppe Kinder, die schon in Begleitung den Nachhauseweg angetreten hatten. Seine Augen blieben auf der rothaarigen Biddy ruhen.

Eileen lächelte leicht. »Nein, Biddys Eltern sind bei einem Brand ums Leben gekommen. Die Tochter von ... von Nessa ist nicht mehr hier und genau aus diesem Grund brauche ich deine Hilfe.«

»Du möchtest, dass ich ihre Akte heraussuche.«

Sie nickte. »Mir wäre es am liebsten, wenn das keiner erfahren würde.«

»Verständlich.«

Er konnte jedoch nicht begreifen, wie wichtig das für sie war. »Nessa hat aus Scham bei der Geburt nicht ihren eigenen Namen angegeben. Sie hat den Nachnamen Brennan benutzt.«

»Solange du dir da sicher bist, ist das kein Problem.«

»Und meinen Vornamen.«

Sie spürte mehr, als dass sie es sah, dass er sie anstarrte, denn sie konnte seinem Blick nicht begegnen. Stattdessen betrachtete sie Biddy, die ein ganzes Stück vor ihnen durch eine Pfütze lief. Gleich würde sie nasse Strümpfe haben.

George räusperte sich. »Willst du damit sagen, dass das Kind als Tochter von Eileen Brennan registriert worden ist?«

»So ist es.«

»Aber es ist das Kind von Nessa.«

»Ja.« Eileen verwünschte sich selbst, weil sie nicht mehr als ein Flüstern über die Lippen bringen konnte. Sie hatte so lange über diese Geschichte nachgedacht und sie ging davon aus, dass Nessa, wenn sie sie jetzt aus dem Himmel heraus beobachten sollte, ihr sicher vergeben würde. »Hilf mir bitte, George. Ich weiß, dass du Akteneinsicht bekommen kannst, und ... und ich möchte das niemand anderem erzählen. Das kann ich nicht.«

»Das Mädchen hat jetzt irgendwo ein Zuhause gefunden, Eileen.«

»Natürlich.« Aber das bedeutete ja nicht, dass das auch der beste Ort für es war. »In diesem Fall würde ich gern mit eigenen Augen sehen, dass es ihr gut geht. Sie ist meine ...« Sie stockte, als sich seine Augenbrauen zusammenzogen. »Sie ist die einzige Familie, die ich noch habe, George.«

Er widersprach ihr nicht. Stattdessen schwieg er.

Während sie weit vor ihnen die Kinder durch das Tor zum Waisenhaus hineingehen sah, sank ihr das Herz in die Hose. Vielleicht war die Geschichte nicht so überzeugend, wie sie gedacht hatte, vielleicht hatte sie mit ihr den Respekt, den er für sie hatte, schon verspielt.

Sie warf einen flüchtigen Blick zur Seite just in dem Augenblick, in dem er zu ihr hinüberschaute. Ihre Wangen begannen zu glühen.

»Eileen, du verstehst schon, dass es nicht üblich ist, dass ich in den Akten herumschnüffele, schon gar nicht in denen der Mädchen. Ich verstehe allerdings auch, wie viel Überwindung es dich gekostet haben muss, mich ins Vertrauen zu ziehen. Deshalb werde ich versuchen, das Kind zu finden. Weißt du zufällig auch, welchen Namen es bekommen hat?«

Eine tiefe Traurigkeit überwältigte sie. »Das Waisenhaus hat ihm einen Namen gegeben. Es wurde nicht zugelassen, dass ... dass die Mutter das selbst tat.«

Er nickte kurz und sachlich.

Vor Erleichterung entfuhr ihr ein Seufzen. »Ich bin dir so dankbar, George. Es muss dir seltsam vorkommen, aber es ist ...« Er hob beschwichtigend seine Hand, um ihre Dankesworte abzuwehren. In diesem Moment ertönte von der anderen Straßenseite her Geschrei.

Eileen schaute zur Seite und entdeckte eine Gruppe Männer vor dem Pub. Sie trugen rote Uniformen.

Zwei Soldaten wälzten sich kämpfend auf dem Boden, während ein großer, grobschlächtig gebauter Mann versuchte, sie auseinanderzuzerren. Ihre Kameraden pfiffen entweder den Mann aus oder feuerten die beiden an, das konnte Eileen ihrem Geschrei nicht entnehmen. Jedenfalls stand keiner von ihnen allzu sicher auf seinen Beinen.

»Die haben ihren Sold gut angelegt«, murmelte George sarkastisch.

Eileen lachte kurz auf. »Was hast du denn anderes erwartet?«

»Vielleicht so etwas wie militärische Disziplin?« Er zog die Augenbrauen zusammen. »Ihr Offizier täte gut daran, sie für ein Weilchen in der Kaserne festzusetzen.«

»Und sobald sie wieder nach draußen dürfen, treiben sie es wieder genauso bunt wie jetzt. Männer, die auch nur einen Funken Anstand besitzen, werden keine Soldaten.«

George lächelte ihr zu. »Du hast wenig übrig für die Jungen, die unser Königreich verteidigen. Ich muss zugeben, dass ihr Verhalten gelegentlich zu wünschen übrig lässt, aber ich bin mir sicher, dass es sehr tüchtige und anständige Soldaten gibt.«

Eileen korrigierte ihn nicht.